

No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

SÉANCE ORDINAIRE DE LA MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ
DE LA VALLÉE-DU-RICHELIEU, TENUE AU SIÈGE SOCIAL DE LA
M.R.C., SIS AU 630 RUE RICHELIEU, À BELOEIL, LE JEUDI 9 JANVIER
2003, À 20H00.

Étaient présents :

Monsieur Pierre Bourbonnais, préfet
Monsieur Gilles Plante, préfet suppléant
Monsieur Gilles Beaudet, conseiller
Monsieur Robert Beaudry, conseiller
Monsieur Raymond Billette, conseiller
Monsieur Julien Bussière, conseiller
Monsieur André Choinière, conseiller
Monsieur Guy Dubé, conseiller
Monsieur Jacques Durand, conseiller
Monsieur Bernard Gagnon, conseiller
Monsieur Yves Laganière, conseiller
Monsieur Paul Sofio, conseiller

Était absente :

Madame Jocelyne Lecavalier, conseillère

Monsieur Bernard Roy, secrétaire-trésorier de la M.R.C. de La Vallée-du-
Richelieu, assistait également à la séance.

POINT 1. OUVERTURE DE LA SÉANCE

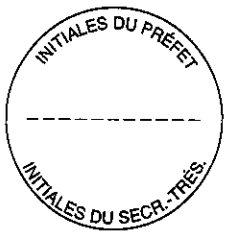
Ayant constaté le quorum, monsieur le Préfet déclare la séance ouverte.

POINT 2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Guy Dubé
APPUYÉ PAR Monsieur Robert Beaudry

ET RÉSOLU QUE l'ordre du jour soit et est adopté, tel que rédigé par le
secrétaire-trésorier :

1. Ouverture de la séance
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 27 novembre
2002
4. Correspondance
5. Bordereau des comptes à payer



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

6. Montmusée : demande d'aide financière
7. Assurances générales : adjudication du contrat
8. Archiviste régional
9. Union des municipalités du Québec : renouvellement d'adhésion
 - 9.1 Adhésion à l'U.M.Q.
 - 9.2 Adhésion au C.R.M.
10. Demandes d'appui
 - 10.1 Municipalité de Sainte-Clothilde-de-Beauce : maintien des écoles primaires en région
11. Divers
12. Interventions de l'assistance
13. Clôture de la séance

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ

POINT 3. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE
ORDINAIRE DU 27 NOVEMBRE 2002

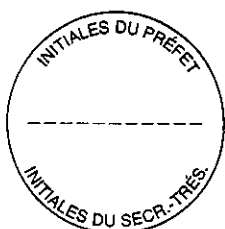
IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Yves Laganière
APPUYÉ PAR Monsieur Robert Beaudry

ET RÉSOLU QUE le procès-verbal de la séance ordinaire du 27 novembre 2002 soit et est adopté, tel que rédigé par le secrétaire-trésorier.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

POINT 4. CORRESPONDANCE

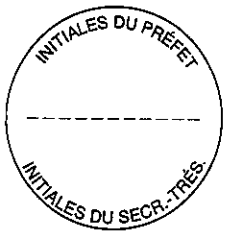
- | | | |
|--------|----------|---|
| 03-001 | 21-10-02 | Lettre de MADAME DANIELLE TURGEON DENIS, citoyenne de Mont-Saint-Hilaire, demandant une subvention pour maisons lézardées. |
| 03-002 | 18-11-02 | Lettre de MADAME GINETTE PELLERIN, directrice, REGROUPEMENT DES RECUPÉRATEURS ET DES RECYCLEURS DE MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION, nous invitant à un colloque sur les matériaux secs. |
| 03-003 | 18-11-02 | Lettre de MONSIEUR PIERRE LARGY, secrétaire-trésorier, M.R.C. DE ROUSSILLON, nous informant de l'entrée en vigueur du règlement numéro 76 modifiant leur règlement de contrôle intérimaire. |



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

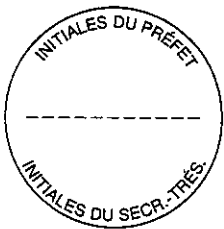
- | | | |
|--------|----------|--|
| 03-004 | 18-11-02 | Lettre de MADAME MARIE-PIER LAMARCHE, greffière, VILLE DE CARIGNAN, nous transmettant le règlement d'urbanisme numéro 243-52 pour avis de conformité. |
| 03-005 | 18-11-02 | Lettre de MADAME MARIE-PIER LAMARCHE, greffière, VILLE DE CARIGNAN, nous transmettant les règlements d'urbanisme numéros 243-45, 243-50 et 243-51 pour avis de conformité. |
| 03-006 | 20-11-02 | Télécopie de MADAME MARYSE VERMETTE, secrétaire-trésorière, M.R.C. DE LAJEMME-RAIS, relativement à une demande de rencontre auprès du ministre des Affaires municipales et de la Métropole concernant l'avenir des M.R.C. métropolitaines. |
| 03-007 | 20-11-02 | Lettre de MONSIEUR DANIEL BOUCHARD, avocat, LAVERY, DE BILLY AVOCATS, relativement à la demande d'exclusion des lots 385 à 391 de la zone agricole permanente de la ville de Saint-Basile-le-Grand. |
| 03-008 | 20-11-02 | Lettre de MADAME ESTELLE SIMARD, greffière, VILLE DE MONT-SAINT-HILAIRE, nous transmettant le règlement d'urbanisme numéro 845-100-A pour avis de conformité. |
| 03-009 | 20-11-02 | Lettre de MONSIEUR JEAN JULES DANSEREAU, secrétaire-trésorier, MUNICIPALITÉ DE ST-CHARLES-SUR-RICHELIEU, nous transmettant le règlement d'urbanisme numéro 277-96-029-J pour avis de conformité. |
| 03-010 | 21-11-02 | Lettre de MONSIEUR PIERRE BARIL, sous-ministre adjoint aux politiques environnementales en matière d'eau et d'activités agricoles et municipales, MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT, nous invitant à une rencontre technique d'information afin de présenter le contenu de la Politique nationale de l'eau. |
| 03-011 | 22-11-02 | Lettre de MONSIEUR RICHARD H. MONTPETIT, directeur, CENTRE DE RESSOURCES MUNICIPALES EN RELATIONS DU TRAVAIL ET RESSOURCES HUMAINES, procédant à une mise à jour des adresses électroniques. |



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

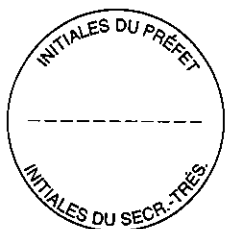
- | | | |
|--------|----------|---|
| 03-012 | 22-11-02 | Lettre de MONSIEUR REYNALD CASTONGUAY, directeur division hydrique et des opérations, CONSUMAJ, relativement aux travaux d'entretien du cours d'eau Dupont et de ses branches 1, 2, 2a, 3 et 4. |
| 03-013 | 25-11-02 | Courriel de MADAME LINE CLAVEAU, direction des services conseils, FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DES MUNICIPALITÉS, nous transmettant une demande d'appui de la municipalité de Sainte-Clotilde-de-Beauce relativement à la fermeture d'école primaire par la commission scolaire. |
| 03-014 | 25-11-02 | Lettre de MONSIEUR GILLES J. GAUTHIER, président, CONSEIL RÉGIONAL DE L'ENVIRONNEMENT DE LA MONTÉRÉGIE, nous invitant à une conférence publique sur la gestion des matières résiduelles. |
| 03-015 | 25-11-02 | Lettre de MADAME LOUISE BOUVIER, greffière, VILLE DE CHAMBLY, nous transmettant le règlement d'urbanisme numéro 93-02-127A pour avis de conformité. |
| 03-016 | 25-11-02 | Lettre de MONSIEUR DENIS BOISVERT, secrétaire-trésorier, M.R.C. DU BAS-RICHELIEU, nous transmettant la résolution numéro 2002-11-272 nommant les membres de leur bureau des délégués de cours d'eau pour 2003. |
| 03-017 | 25-11-02 | Lettre de MADAME ANNIE BOUCHARD, assistante-greffière, VILLE DE LONGUEUIL, nous transmettant le procès-verbal du Bureau des délégués de la Ville de Longueuil et de la M.R.C. de La Vallée-du-Richelieu du 28 octobre 2002. |
| 03-018 | 25-11-02 | Télécopie de MONSIEUR JEAN-RENÉ LAFOREST, directeur général, SOLIDEQ, faisant une mise au point concernant la gestion de la Solide. |
| 03-019 | 26-11-02 | Copie d'une lettre de MADAME DANIELLE BIBEAU, conseillère systèmes de gestion, HYDRO-QUÉBEC, adressée à MONSIEUR MARCEL FILION, BEAULIEU, COUTU, BÉLANGER & ASSOCIÉS INC., relativement à une demande d'acquisition de données au rôle d'évaluation des municipalités. |
| 03-020 | 27-11-02 | Lettre de MONSIEUR YVES «BOB» DUFOUR, sous-ministre adjoint, MINISTÈRE DES RÉGIONS, nous transmettant l'addenda à l'Entente de gestion concernant l'activité Jeunes promoteurs. |



No de résolution
ou annotation

Procès-verbal du conseil de la municipalité régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu

- | | | |
|--------|----------|---|
| 03-021 | 27-11-02 | Lettre de MONSIEUR BRUNO GADRAT, architecte paysagiste, BRUNO GADRAT DESIGN VÉGÉTAL, offrant ses services pour la révision du Schéma d'Aménagement. |
| 03-022 | 27-11-02 | Télécopie de MONSIEUR ARMAND POUPART JR, avocat, POUPART & POUPART, nous transmettant son opinion juridique concernant la position que devrait adopter la M.R.C. suite à la réception d'une mise en demeure relativement à la demande d'exclusion à la zone agricole de la ville de Saint-Basile-le-Grand. |
| 03-023 | 27-11-02 | Lettre de MONSIEUR JEAN-FRANÇOIS BOUCHARD, directeur de la sécurité incendie, MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE, nous transmettant les coordonnées du nouveau conseiller affecté à notre M.R.C. dans le cadre de l'élaboration du Schéma de couverture de risques. |
| 03-024 | 28-11-02 | Lettre de MADAME DORIS PARENT, secrétaire-trésorière, MUNICIPALITÉ DE SAINT-MATHIEU-DE-BELOEIL, nous transmettant la résolution numéro 02-326 nommant la mairesse suppléante en cas d'absence du maire. |
| 03-025 | 29-11-02 | Copie d'une lettre de MADAME MARIE BERNIER-ROY, division hydrique, CONSUMAJ, adressée à MADAME NICOLE TRÉPANIÉRIER, direction régionale, MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT, transmettant des informations supplémentaires pour compléter la demande de certificat d'autorisation pour la canalisation d'une section du cours d'eau Des Aulnaies. |
| 03-026 | 29-11-02 | Lettre de MADAME SYLVIE PIÉRARD, greffière, VILLE DE BELOEIL, nous transmettant le règlement d'urbanisme numéro 1204-05-2002 pour avis de conformité. |
| 03-027 | 29-11-02 | Lettre de MADAME SYLVIE PIÉRARD, greffière, VILLE DE BELOEIL, nous transmettant les règlements d'urbanisme numéros 1245-06-2002 et 1245-07-2002 pour avis de conformité. |
| 03-028 | 29-11-02 | Lettre de MADAME SYLVIE PIÉRARD, greffière, VILLE DE BELOEIL, nous transmettant les règlements d'urbanisme numéros 1248-84-2002, 1248-85-2002, 1248-86-2002, 1250-20-2002 et 1250-21-2002 pour avis de conformité. |



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

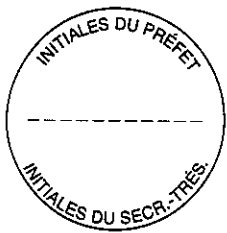
- | | | |
|--------|----------|--|
| 03-029 | 29-11-02 | Copie d'une lettre de MADAME ISABELLE SIMARD, secrétaire-trésorière, MUNICIPALITÉ DE SAINT-ANTOINE-SUR-RICHELIEU, adressée à la COMMISSION DE PROTECTION DU TERRITOIRE AGRICOLE DU QUÉBEC, relativement à une demande d'exclusion de la municipalité de Saint-Antoine-sur-Richelieu. |
| 03-030 | 02-12-02 | Lettre de MONSIEUR PIERRE MOREAU, avocat, BÉLANGER SAUVÉ, nous transmettant son opinion juridique concernant la position que devrait adopter la M.R.C. suite à la réception d'une mise en demeure relativement à la demande d'exclusion à la zone agricole de la ville de Saint-Basile-le-Grand. |
| 03-031 | 02-12-02 | Certificat de publication de MADAME LOUISE BERTHIAUME, secrétaire-trésorière, MUNICIPALITÉ DE ROUGEMONT, relativement à l'avis public portant sur la branche 14 du Ruisseau à l'Ours. |
| 03-032 | 02-12-02 | Lettre de MONSIEUR RICHARD H. MONTPETIT, directeur, CENTRE DE RESSOURCES MUNICIPALES EN RELATIONS DE TRAVAIL ET RESSOURCES HUMAINES, nous transmettant un questionnaire pour une enquête sur les avantages sociaux des cadres municipaux, édition 2002. |
| 03-033 | 02-12-02 | Lettre de MONSIEUR ROSAIRE MARCIL, secrétaire-trésorier, M.R.C. DE ROUVILLE, accusant réception des règlements numéros 14-23 et 14-24 modifiant notre Schéma d'Aménagement. |
| 03-034 | 02-12-02 | Lettre de MADAME MARYSE VERMETTE, secrétaire-trésorière, M.R.C. DE LAJEMMERAIS, nous informant de l'entrée en vigueur du règlement numéro 138 modifiant leur schéma d'aménagement. |
| 03-035 | 02-12-02 | Lettre de MADAME CHRISTINE PLANTE, agente de musée, MONTMUSÉE, sollicitant une contribution financière afin de compléter leur campagne de promotion. |
| 03-036 | 02-12-02 | Lettre de MONSIEUR KEES VANDERHEYDEN, directeur, CENTRE DE LA NATURE MONT-SAINT-HILAIRE, nous faisant un bilan des activités de 2002 du Centre. |
| 03-037 | 02-12-02 | Lettre de MADAME NATHALIE LEGAULT, urbaniste, PLURAM, nous transmettant les dossiers terminés pour le programme LAAA. |



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

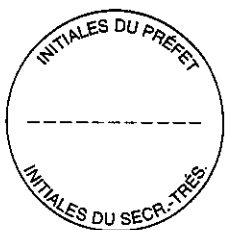
- | | | |
|--------|----------|--|
| 03-038 | 03-12-02 | Copie d'une lettre de MONSIEUR ALAIN VALLIÈRES, directeur général et secrétaire, COMMISSION DE TOPONYMIE, adressée à MONSIEUR RÉAL PERRON, SOCIÉTÉ DE LA FAUNE ET DES PARCS DU QUÉBEC, officialisant un toponyme pour désigner un refuge faunique. |
| 03-039 | 03-12-02 | Certificat de publication de MONSIEUR DENIS MEUNIER, secrétaire-trésorier, MUNICIPALITÉ DE SAINT-JEAN-BAPTISTE, relativement à l'avis public portant sur la branche 14 du Ruisseau à l'Ours. |
| 03-040 | 03-12-02 | Lettre de MADAME NATHALIE LEGAULT, urbaniste, PLURAM, nous transmettant de nouveaux formulaires d'inscription pour le programme Reno Village. |
| 03-041 | 04-12-02 | Lettre de MADAME JOHANNE CHOQUET, comité des pipelines, INFO EXCAVATION, nous transmettant le compte rendu d'une rencontre du Comité des pipelines. |
| 03-042 | 04-12-02 | Lettre de MONSIEUR MICHEL CANTIN, avocat, BÉLANGER SAUVÉ, relativement à la demande d'exclusion présentée à la Commission de protection du territoire agricole du Québec par la ville de Beloeil. |
| 03-043 | 04-12-02 | Lettre de MONSIEUR JEAN-CLAUDE ROUSSEAU, président de l'exécutif, PARTI QUÉBÉCOIS, transmettant une invitation pour un coquetel-bénéfice du Parti Québécois. |
| 03-044 | 04-12-02 | Lettre de MADAME EVELYNE D'AVIGNON, secrétaire-trésorière, C.I.T. DE LA VALLÉE DU RICHELIEU, relativement au programme d'aide gouvernementale pour le transport collectif en milieu rural. |
| 03-045 | 04-12-02 | Télécopie de MONSIEUR JEAN-FRANÇOIS GAUTHIER, greffier, VILLE DE SAINTE-JULIE, nous transmettant les résolutions numéros 02-549, 02-550 et 02-551 relatives à la création de la Régie de police Richelieu-Saint-Laurent. |
| 03-046 | 04-12-02 | Lettre de MADAME LISE RAICHE ET DE MESSIEURS RÉJEAN CORMIER, LUCIEN PICHEREAU ET GÉRARD ALAIN, citoyens de la ville de Beloeil, s'opposant à la demande d'inclusion et d'exclusion en zone agricole de la ville de Beloeil. |



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

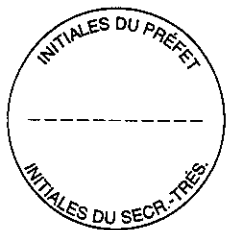
- | | | |
|--------|----------|--|
| 03-047 | 05-12-02 | Certificat de publication de MONSIEUR GABRIEL MICHAUD, secrétaire-trésorier, M.R.C. LES MASKOUTAINS, relativement à l'avis public portant sur la branche 14 du Ruisseau à l'Ours. |
| 03-048 | 05-12-02 | Lettre de MONSIEUR YVON TARDY, inspecteur municipal, MUNICIPALITÉ DE SAINT-MARC-SUR-RICHELIEU, relativement au ponceau sur le Second Grand Ruisseau. |
| 03-049 | 06-12-02 | Lettre de MADAME DORIS PARENT, secrétaire-trésorière, MUNICIPALITÉ DE SAINT-MATHIEU-DE-BELOEIL, nous transmettant le certificat de publication de l'avis public portant sur la branche 8-A du Ruisseau Beloeil. |
| 03-050 | 06-12-02 | Lettre de MONSIEUR JEAN COUTURE, archiviste, M.R.C. DE LA VALLÉE-DU-RICHELIEU, nous transmettant sa démission à titre d'archiviste régional. |
| 03-051 | 09-12-02 | Lettre de MADAME LOUISE BOUCHER, présidente de la commission, BUREAU D'AUDIENCES PUBLIQUES SUR L'ENVIRONNEMENT, nous transmettant les dates des séances publiques de consultation sur le développement durable de la production porcine au Québec. |
| 03-052 | 09-12-02 | Lettre de MADAME SUZANNE SÉGUIN, secrétaire générale, COMMISSION SCOLAIRE DES PATRIOTES, nous transmettant le rapport annuel de la Commission scolaire des Patriotes pour l'année scolaire 2001-2002. |
| 03-053 | 09-12-02 | Certificat de publication de MONSIEUR ROSAIRE MARCIL, secrétaire-trésorier, M.R.C. DE ROUVILLE, relativement à l'avis public portant sur la branche 14 du Ruisseau à l'Ours. |
| 03-054 | 09-12-02 | Lettre de MONSIEUR RICHARD PAQUIN, vice-président, ANDRÉ GINGRAS ET ASSOCIÉS INC., nous offrant leurs services en matière d'assurance collective. |
| 03-055 | 09-12-02 | Lettre de MADAME CAROLE DULUDE, secrétaire, MUNICIPALITÉ DE ST-MARC-SUR-RICHELIEU, nous transmettant le règlement d'urbanisme numéro 4-2002 pour avis de conformité. |
| 03-056 | 09-12-02 | Lettre de MADAME DORIS PARENT, secrétaire-trésorière, MUNICIPALITÉ DE SAINT-MATHIEU-DE-BELOEIL, nous transmettant les seconds projets des règlements d'urbanisme numéros 91.21.38.02 et 91.21.42.02 pour avis de conformité. |



No de résolution
ou annotation

Procès-verbal du conseil de la municipalité régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu

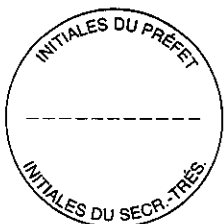
- | | | |
|--------|----------|---|
| 03-057 | 09-12-02 | Lettre de MESSIEURS CLAUDE AUDET ET PIERRE LECLERC, présidents, TRANSCAER QUÉBEC, portant sur la planification d'une séance d'information visant à démystifier les produits chimiques et échanger sur les plans d'intervention d'urgence. |
| 03-058 | 09-12-02 | Lettre de MADAME DORIS PARENT, secrétaire-trésorière, MUNICIPALITÉ DE SAINT-MATHIEU-DE-BELOEIL, nous transmettant le premier projet du règlement d'urbanisme numéro 91.21.43.02 pour avis de conformité et nous informant de l'annulation du règlement numéro 91.21.37.02. |
| 03-059 | 10-12-02 | Lettre de MONSIEUR DENIS PARADIS, secrétaire d'État, MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET DU COMMERCE INTERNATIONAL, transmettant une invitation pour un séminaire à l'intention des élus municipaux et responsables du développement économique de notre M.R.C.. |
| 03-060 | 11-12-02 | Lettre de MADAME JOANE SAULNIER, secrétaire-trésorière, M.R.C. HAUT-RICHELIEU, nous informant de l'entrée en vigueur du règlement numéro 348 modifiant leur schéma d'aménagement. |
| 03-061 | 11-12-02 | Lettre de MADAME ESTELLE SIMARD, greffière, VILLE DE MONT-SAINT-HILAIRE, nous transmettant le règlement d'urbanisme numéro 845-101 pour avis de conformité. |
| 03-062 | 11-12-02 | Certificat de publication de MONSIEUR JEAN-FRANÇOIS GAUTHIER, greffier, VILLE DE SAINTE-JULIE, relativement à l'avis public portant sur la branche 8-A du Ruisseau Beloeil. |
| 03-063 | 12-12-02 | Lettre de MONSIEUR DANIEL FILION, directeur de l'Est-de-la Montérégie, MINISTÈRE DES TRANSPORTS, nous transmettant le Plan de transport de la Montérégie. |
| 03-064 | 12-12-02 | Lettre de MONSIEUR ANDRÉ BOISCLAIR, MINISTRE D'ÉTAT AUX AFFAIRES MUNICIPALES ET À LA MÉTROPOLE, À L'ENVIRONNEMENT ET À L'EAU, nous informant de la nomination de monsieur Martin Galarnau comme nouveau sous-ministre associé au soutien et au développement de la métropole. |



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

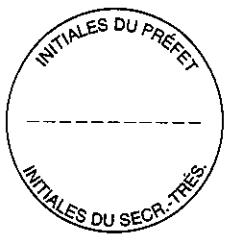
- | | | |
|--------|----------|--|
| 03-065 | 13-12-02 | Lettre de MADAME SYLVIE PIÉRARD, greffière, VILLE DE BELOEIL, nous transmettant les règlements d'urbanisme numéros 1248-85-2002 et 1250-20-2002 pour avis de conformité. |
| 03-066 | 13-12-02 | Lettre de MADAME HÉLÈNE PERRAULT, conseillère, HYDRO-QUÉBEC, relativement au démarrage des travaux de construction pour le projet de ligne à 735 KV Saint-Césaire-Hertel. |
| 03-067 | 13-12-02 | Télocopie de MADAME MARYSE VERMETTE, secrétaire-trésorière, M.R.C. DE LAJEMMERAIS, nous informant du report de la rencontre avec le Premier Ministre relativement à l'avenir des M.R.C. métropolitaines. |
| 03-068 | 13-12-02 | Lettre de MONSIEUR KEES VANDERHEYDEN, directeur, CENTRE DE LA NATURE MONT-SAINT-HILAIRE, sollicitant une rencontre avec les membres du Conseil afin d'échanger sur la préservation de la montagne et des corridors forestiers de la Vallée du Richelieu. |
| 03-069 | 13-12-02 | Lettre de MADAME LUCE DOUCET, greffière, VILLE DE SAINT-BASILE-LE-GRAND, nous transmettant la résolution numéro 2002-511 adjugeant le contrat d'assurances générales de la ville à Chapdelaine Assurances inc. pour l'année 2003. |
| 03-070 | 13-12-02 | Lettre de MADAME NICOLE LAFOND, secrétaire, COMMUNAUTÉ MÉTROPOLITAINE DE MONT-RÉAL, nous transmettant copie d'une lettre adressée à monsieur André Boisclair, ministre d'État aux Affaires municipales et à la Métropole, relativement au projet de règlement numéro 14-24 modifiant notre Schéma d'Aménagement. |
| 03-071 | 13-12-02 | Lettre de MADAME SYLVIE PIÉRARD, greffière, VILLE DE BELOEIL, nous transmettant les règlements d'urbanisme numéros 1245-06-2002 et 1245-07-2002 pour avis de conformité. |
| 03-072 | 13-12-02 | Lettre de MADAME SYLVIE PIÉRARD, greffière, VILLE DE BELOEIL, nous transmettant les règlements d'urbanisme numéros 1248-84-2002, 1248-86-2002 et 1250-21-2002 pour avis de conformité. |
| 03-073 | 13-12-02 | Lettre de MONSIEUR PIERRE LARGY, secrétaire-trésorier, M.R.C. DE ROUSSILLON, nous transmettant la résolution numéro 2002-256-T nommant les membres de leur bureau des délégués de cours d'eau pour l'année 2003. |



No de résolution
ou annotation

Procès-verbal du conseil de la municipalité régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu

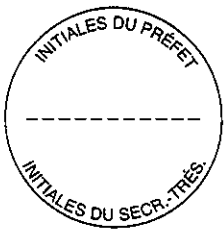
- | | | |
|--------|----------|---|
| 03-074 | 13-12-02 | Copie d'une lettre de MONSIEUR ALAIN VALLIÈRES, directeur général, COMMISSION DE TOPONYMIE, adressée à MADAME LYNE SAVARIA, secrétaire-trésorière adjointe, MUNICIPALITÉ DE McMASTERVILLE, officialisant les odonymes des voies de communication. |
| 03-075 | 13-12-02 | Lettre de MONSIEUR STÉPHANE FOREST, secrétaire-trésorier adjoint, M.R.C. DES MASKOUTAINS, nous transmettant les résolutions numéros 02-11-328 et 02-11-329 nommant les membres de leur bureau des délégués de cours d'eau pour l'année 2003. |
| 03-076 | 16-12-02 | Lettre de MADAME JOHANNE MORISSETTE, directrice générale par intérim, CONSEIL RÉGIONAL DE L'ENVIRONNEMENT DE LA MONTÉRÉGIE, nous invitant à devenir membre ou en les encourageant par un don. |
| 03-077 | 16-12-02 | Lettre de MONSIEUR GABRIEL MICHAUD, directeur général, M.R.C. DES MASKOUTAINS, accusant réception du règlement numéro 14-23 modifiant notre Schéma d'Aménagement. |
| 03-078 | 17-12-02 | Lettre de MADAME MARTINE RUEL, directrice, ET DE MONSIEUR PIERRE BENOIT, président, COGEBY, nous invitant à adhérer au COGEBY pour l'année 2003 et nous transmettant un dépliant d'information et des formulaires d'adhésion. |
| 03-079 | 17-12-02 | Télécopie de MADAME HÉLÈNE PERRAULT, conseillère, HYDRO-QUÉBEC, nous transmettant copie du communiqué de presse qui a été envoyé aux médias de la région afin de les informer du début des travaux de construction de la ligne à 735 KV Saint-Césaire-Hertel. |
| 03-080 | 17-12-02 | Lettre de MONSIEUR RAYMOND L'ITALIEN, secrétaire et directeur général, UNION DES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC, relativement à l'élection des administrateurs représentant le caucus d'affinité des municipalités de la Métropole. |
| 03-081 | 18-12-02 | Lettre de MONSIEUR ROSAIRE MARCIL, secrétaire-trésorier, M.R.C. DE ROUVILLE, nous transmettant les résolutions numéros 02-11-5118 et 02-11-5119 portant sur le renforcement des M.R.C. métropolitaines et sur le développement économique du Grand Montréal. |



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

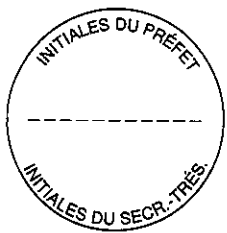
- | | | |
|--------|----------|---|
| 03-082 | 18-12-02 | Lettre de MADAME SHELLEY DOOHER, gestionnaire, DÉVELOPPEMENT DES RESSOURCES HUMAINES CANADA, nous transmettant une trousse de candidatures pour le Prix Thérèse-Casgrain du bénévolat 2003. |
| 03-083 | 18-12-02 | Télécopie de MADAME SYLVIE CHICOINE, directrice de projets, SNC-LAVALIN ENVIRONNEMENT, nous informant qu'ils étaient dans l'impossibilité de répondre à notre appel d'offres de service professionnel pour l'élaboration d'un plan de gestion des matières résiduelles. |
| 03-084 | 18-12-02 | Lettre de MONSIEUR PIERRE LARGY, secrétaire-trésorier, M.R.C. DE ROUSSILLON, accusant réception du règlement numéro 14-23 modifiant notre Schéma d'Aménagement. |
| 03-085 | 18-12-02 | Lettre de MONSIEUR RAYMOND L'ITALIEN, directeur général, UNION DES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC, nous transmettant un document relatif au renouvellement de l'adhésion de notre M.R.C. à l'Union des municipalités du Québec. |
| 03-086 | 18-12-02 | Lettre de MONSIEUR MICHEL CANTIN, avocat, BÉLANGER SAUVÉ AVOCATS, nous transmettant une offre de service professionnel à titre de conseiller juridique. |
| 03-087 | 18-12-02 | Lettre de MONSIEUR JEAN-FRANÇOIS COUDÉ, avocat, DUNTON RAINVILLE AVOCATS, nous transmettant une offre de service professionnel à titre de conseiller juridique. |
| 03-088 | 18-12-02 | Lettre de MONSIEUR ARMAND POUPART JR., avocat, POUPART & POUPART AVOCATS, nous transmettant une offre de service professionnel à titre de conseiller juridique. |
| 03-089 | 18-12-02 | Lettre de MONSIEUR GUY LONGTIN, agent de communication, M.R.C. BEAUHARNOIS-SALABERRY, nous transmettant la dernière édition de leur bulletin d'information "Au Courant". |
| 03-090 | 19-12-02 | Courriel de MONSIEUR CLAUDE MARTIN, directeur du transport terrestre des personnes, MINISTÈRE DES TRANSPORTS, nous indiquant que nous recevrons en janvier 2003 les documents expliquant les modalités du Programme d'aide pour l'élaboration d'un projet de transport collectif. |
| 03-091 | 19-12-02 | Télécopie de MADAME DIANE BEAUDIN, conseillère, OPTIMUM GESTION DE RISQUES, nous demandant une résolution attestant l'octroi de notre renouvellement d'assurances générales. |



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

- | | | |
|--------|----------|---|
| 03-092 | 19-12-02 | Lettre de MADAME LUCE DOUCET, greffière, VILLE DE SAINT-BASILE-LE-GRAND, nous transmettant la résolution numéro 2002-555 approuvant les prévisions budgétaires 2003 de la M.R.C.. |
| 03-093 | 20-12-02 | Lettre de MADAME MARIE FERDAIS, relations avec le milieu et projets spéciaux, HYDRO-QUÉBEC, nous indiquant le nom de la conseillère attitrée à notre organisation. |
| 03-094 | 20-12-02 | Lettre de MADAME MARIE-PIER LAMARCHE, greffière, VILLE DE CARIGNAN, nous transmettant le règlement d'urbanisme numéro 243-53 pour avis de conformité. |
| 03-095 | 20-12-02 | Lettre de MONSIEUR HENRY WALTHERT, directeur général, INSTITUT CANADIEN DES BOIS TRAITÉS, nous transmettant de la documentation sur le bois traités. |
| 03-096 | 23-12-02 | Télécopie de MADAME NICOLE LAFOND, secrétaire, COMMUNAUTÉ MÉTROPOLITAINE DE MONTRÉAL, nous transmettant la résolution numéro CE02-0187 relativement à la représentation de la Communauté au sein du caucus métropolitain de l'U.M.Q.. |
| 03-097 | 23-12-02 | Lettre de MONSIEUR ROSAIRE MARCIL, secrétaire-trésorier, M.R.C. DE ROUVILLE, nous transmettant leur schéma d'aménagement révisé. |
| 03-098 | 06-01-03 | Télécopie de MONSIEUR ROSAIRE MARCIL, secrétaire-trésorier, M.R.C. DE ROUVILLE, nous transmettant la liste des membres ou des représentants des différents comités pour l'année 2003 de la M.R.C. de Rouville. |
| 03-099 | 06-01-03 | Lettre de MADAME LOUISE BOUVIER, greffière, VILLE DE CHAMBLY, nous transmettant la résolution numéro 2002-12-771 adoptant les prévisions budgétaires 2003 de la M.R.C.. |
| 03-100 | 06-01-03 | Lettre de MADAME JOANE SAULNIER, secrétaire-trésorière, M.R.C. HAUT-RICHELIEU, accusant réception du règlement numéro 14-23 modifiant notre Schéma d'Aménagement. |



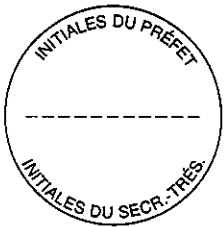
No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

- | | | |
|--------|----------|--|
| 03-101 | 06-01-03 | Lettre de MONSIEUR GABRIEL MICHAUD, secrétaire-trésorier, M.R.C. DES MASKOUTAINS, nous transmettant le procès-verbal du Bureau des délégués des M.R.C. des Maskoutains et de La Vallée-du-Richelieu du 12 novembre 2002. |
| 03-102 | 06-01-03 | Lettre de MONSIEUR ÉRICK PARENT, secrétaire général, CORPORATION DES OFFICIERS MUNICIPAUX AGRÉÉS DU QUÉBEC, nous transmettant la nouvelle brochure de la COMAQ ainsi qu'un formulaire d'adhésion. |
| 03-103 | 06-01-03 | Lettre de MADAME ANNICK BOUCHARD, biologiste, FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DE LA FAUNE, nous transmettant un questionnaire concernant l'accessibilité aux plans d'eau sur le territoire de notre M.R.C.. |
| 03-104 | 06-01-03 | Lettre de MADAME LINDA PHANEUF, secrétaire, TABLE DE CONCERTATION DES PRÉFETS DE LA MONTÉRÉGIE, nous transmettant diverses résolutions adoptées lors de la réunion du 17 octobre 2002. |
| 03-105 | 06-01-03 | Lettre de MONSIEUR BERNARD OUIMET, président, COMMISSION DE PROTECTION DU TERRITOIRE AGRICOLE, nous transmettant le rapport annuel de gestion 2001-2002 de la Commission. |
| 03-106 | 06-01-03 | Lettre de MONSIEUR ANDRÉ BOISCLAIR, MINISTRE D'ÉTAT AUX AFFAIRES MUNICIPALES ET À LA MÉTROPOLE À L'ENVIRONNEMENT ET À L'EAU, nous transmettant la Politique nationale de l'eau ainsi que des documents afférents. |
| 03-107 | 06-01-03 | Lettre de MONSIEUR GUY-MARIE PAPIILLON, président, GROUPE ESSAIM, nous transmettant une demande de commandite pour aider les enfants démunis. |

Publications du mois de décembre 2002

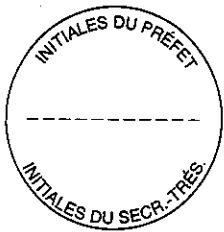
Le Routier	novembre 2002
Gazette officielle	no. 47 20 novembre 2002
Contact Plus	no. 43 automne 2002
Développement social	vol. 3, no. 4 novembre 2002



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

Urbanité	vol. 1, no. 1 novembre 2002
Quorum	vol. 27, no. 8 Janv. 2002
Gazette officielle	no. 48 27 novembre 2002
Publiquip	Vol. 19, no. 12 décembre 2002
Gazette officielle	no. 49 4 décembre 2002
Le Carrefour	janvier 2003
Le sablier	vol. 6, no. 4 décembre 2002
Le trésorier	vol. 16, no.3 décembre 2002
Le Québec rural	vol. 11, no.8 décembre 2002
Loisir et sport	vol. 3, no. 4 décembre 2002
Gazette officielle	no. 50 11 décembre 2002
INFO ressources humaines	vol. 1, no 1 décembre 2002
Urba	vol. 23, no. 6 décembre 2002
Bâti Vert	vol. 6, no. 6 décembre 2002
Ceriu infrastructures	vol. 9, no. 9 décembre 2002 Janvier 2003
La voix du Vrac	vol. 28, no. 6 décembre 2002 janvier 2003
Publiquip	vol. 20, no 1 janvier 2003



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

POINT 5. BORDEREAU DES COMPTES À PAYER

IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Robert Beaudry
APPUYÉ PAR Monsieur Yves Laganière

ET RÉSOLU QUE le bordereau des comptes à payer numéro 03-01 du chèque 10425 au chèque 10538 pour un montant total de 219 213,29 \$ soit et est adopté, tel que présenté par le secrétaire-trésorier.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

POINT 6. MONTMUSÉE : DEMANDE D'AIDE FINANCIÈRE

Les membres du Conseil conviennent de reporter ce point à une prochaine séance.

POINT 7. ASSURANCES GÉNÉRALES : ADJUDICATION DU CONTRAT

Le secrétaire-trésorier informe les membres du Conseil des conditions de renouvellement du contrat d'assurances générales de la M.R.C. pour l'année 2003, le tout selon les modalités prévues à la résolution numéro 02-11-269.

POINT 8. ARCHIVISTE RÉGIONAL

Le secrétaire-trésorier informe les membres du Conseil de la démission de monsieur Jean Couture de ses fonctions d'archiviste régional au sein de la M.R.C.. De plus, un résumé des démarches accomplies en vue de combler le poste vacant est présenté et une candidature devrait être soumise pour approbation du Conseil à la séance du mois de février.

POINT 9. UNION DES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC : RENOUVELLEMENT D'ADHÉSION

9.1 Adhésion à l'U.M.Q.

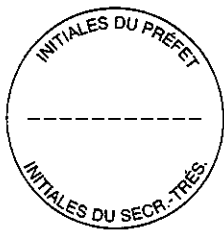
IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Paul Sofio
APPUYÉ PAR Monsieur Gilles Beaudet

ET RÉSOLU DE renouveler l'adhésion de la M.R.C. de La Vallée-du-Richelieu à l'Union des municipalités du Québec pour l'année 2003, au montant de 365,00 \$.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

03-01-003

03-01-004



No de résolution
ou annotation

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**

9.2 Adhésion au C.R.M.

03-01-005

IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Paul Sofio
APPUYÉ PAR Monsieur Jacques Durand

ET RÉSOLU DE ne pas renouveler l'adhésion de la M.R.C. de La Vallée-du-Richelieu au Centre de ressources municipales en ressources humaines et relations du travail pour l'année 2003.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

POINT 10. DEMANDES D'APPUI

10.1 Municipalité de Sainte-Clothilde-de-Beauce : maintien des écoles primaires en région

03-01-006

ATTENDU QUE plusieurs villages du Québec sont, depuis quelques années, confrontés à des fermetures d'écoles primaires par leurs commissions scolaires;

ATTENDU QUE les communautés concernées devraient avoir la possibilité de maintenir ouvertes des écoles primaires, malgré des décisions de fermeture exercées par des commissions scolaires;

ATTENDU QUE la municipalité de Sainte-Clothilde-de Beauce sollicite l'appui des municipalités et des M.R.C. du Québec dans ses démarches visant à reconnaître à un conseil municipal la possibilité d'exercer un droit de retrait compensatoire de la commission scolaire, afin de gérer lui-même son école, tout en garantissant la qualité de l'éducation

EN CONSÉQUENCE

IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Gilles Plante
APPUYÉ PAR Monsieur Raymond Billette

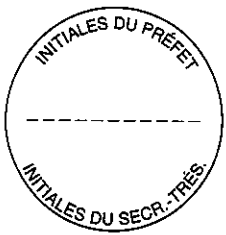
ET RÉSOLU QUE la M.R.C. de La Vallée-du-Richelieu appuie la municipalité de Sainte-Clothilde-de-Beauce dans ses démarches visant à reconnaître à un conseil municipal la possibilité d'exercer un droit de retrait compensatoire de la commission scolaire, afin de gérer lui-même son école, tout en garantissant la qualité de l'éducation.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

POINT 11. DIVERS

Aucun autre sujet n'est soulevé à ce point.

**Procès-verbal du conseil de la municipalité
régionale de comté de La Vallée-du-Richelieu**



No de résolution
ou annotation

POINT 12. INTERVENTIONS DE L'ASSISTANCE

Aucune intervention de la part de l'assistance.

POINT 13. CLÔTURE DE LA SÉANCE

IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Jacques Durand
APPUYÉ PAR Monsieur Raymond Billette

ET RÉSOLU QUE la séance soit et est close, tous les points à l'ordre du jour
ayant été épuisés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Il est 20 heures 15.

Bernard Roy
secrétaire-trésorier

Pierre Bourbonnais
préfet

03-01-007